

## ໃບລາຍງານການເງິນ

ທ່ານໄດ້ຮັບ:

SSI  SSDI  Medicaid

ການຊ່ວຍເຫຼືອຈົນເຖິງຄິດ ຫຼື ການຊ່ວຍ

ຖ້າທ່ານໄດ້ຮັບຂໍ້ໃດຂໍ້ໜຶ່ງຂ້າງເທິງນີ້, ຈຳເປັນຕ້ອງໃຊ້ເລຽງແຕ່ພາກ E ແລະ G ຂອງແບບຟອມນີ້ເທົ່ານັ້ນ.

ຄວາມຕ້ອງການຈະໄດ້ຮັບການກຳນົດບິນເພີ່ມຖານຂອງ:

ໜ່ວຍຄອບຄົວ  ລູກຫຼີ

ຊື່ລູກຄ້າ

ຈຸດປະສົງຂອງແບບຟອມນີ້ແມ່ນເພື່ອບັນທຶກສະຖານະທາງການເງິນຂອງທ່ານ. ການບໍລິຈາກຂອງທ່ານເຂົ້າໃນຄ່າໃຊ້ຈ່າຍຂອງແຜນການຈ້າງງານສ່ວນບຸກຄົນ (Individualized Plan for Employment, IPE) ຂອງທ່ານຈະໄດ້ຮັບການກຳນົດໂດຍອີງໃສ່ລາຍໄດ້ ແລະ ເງິນຂອງທ່ານຈາກຊັບສິນທີ່ແທ້ຈິງ ແລະ ສ່ວນບຸກຄົນ. ຂໍ້ມູນນີ້ຈະຖືກນຳໃຊ້ໂດຍພະແນກຜື້ນຳຜູ້ອາຊີບ (Division of Vocational Rehabilitation, DVR) ເພື່ອຄິດໄລ່ຄວາມສາມາດຂອງທ່ານໃນການປະກອບສ່ວນດ້ານການເງິນເຂົ້າໃນຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ IPE ຂອງທ່ານ. ທ່ານ ແລະ ຕົວແທນ DVR ຈະຕ້ອງປະກອບແບບຟອມນີ້ອີງຕາມຂໍ້ມູນທີ່ທ່ານ, ພໍ່ແມ່, ຜູ້ປົກຄອງ ຫຼື ຜູ້ຕາງໜ້າຄົນອື່ນໄດ້ໃຫ້ຖ້າມີ. ລາຍໄດ້ ຊັບສິນ ແລະ ຫຸ້ນສິນຂອງທ່ານຈະຖືກຄິດໄລ່ບິນເພີ່ມຖານຂອງຫົວໜ່ວຍຄອບຄົວຂອງທ່ານ ຫຼື ທ່ານເປັນລູກຄ້າສ່ວນບຸກຄົນ ຂຶ້ນກັບສະຖານະການແຈ້ງເລືອກໄດ້ຈາກລັດຖະບານກາງຂອງທ່ານໃນລະຫວ່າງປິພາສິສຸດທ້າຍ.

### A. ລາຍໄດ້ລວມຍອດທີ່ໄດ້ຮັບການປັບປຸງແລ້ວ (ບົດລາຍງານການເງິນແບບຫຍໍ້)

ຕອບໃຫ້ແລ້ວຖ້າທ່ານມີ ໃບເສຍພາສີຄັ້ງລ່າສຸດຂອງທ່ານ:		ຕອບໃຫ້ແລ້ວຖ້າທ່ານບໍ່ມີ ໃບເສຍພາສີຄັ້ງລ່າສຸດຂອງທ່ານ:	
1. ລາຍໄດ້ລວມຍອດທີ່ໄດ້ປັບແລ້ວ (ແບບຟອມ 1040: ແຖວ 8b)	\$	1. ຄ່າແຮງງານ, ເງິນທົບ ແລະ ເງິນເດືອນສຳລັບເດືອນລ່າສຸດ (ກ່ອນທີ່ຈະຫັກພາສີ)	\$
2. ດອກເບ້ຍທີ່ໄດ້ຮັບການຍົກເວັ້ນພາສີ (ແບບຟອມ 1040: ແຖວ 2a) ແລະ ເງິນບໍານານ ຫຼື ເງິນອຸດໜູນປະກັນສັງຄົມທີ່ບໍ່ໄດ້ເສຍພາສີ (ແຖວ 5a ໃນແບບຟອມ 1040).	+ \$	2. ລາຍໄດ້ຈາກການເຮັດທຸລະກິດຕົນເອງ (ຫຼັງຈາກຈ່າຍຄ່າໃຊ້ຈ່າຍທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບທຸລະກິດໃດໜຶ່ງ)	+ \$
		3. ລາຍໄດ້ອື່ນໆທີ່ໄດ້ຮັບ (ຕົວຢ່າງ: ເງິນຊ່ວຍເຫຼືອການຫວ່າງງານ, ເງິນລ້ຽງດູ, ເງິນອຸດໜູນບໍານານ, ລາຍໄດ້ດອກເບ້ຍ, ກຳ ໄລ, ເງິນບັນຜົນ)	+ \$
ລາຍໄດ້ລວມຍອດທີ່ໄດ້ຮັບການປັບປຸງແລ້ວ (ລາຍປີ)	= \$	4. ການຫັກຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃດໜຶ່ງ (ເຊັ່ນ: ຄ່າລ້ຽງດູ, ຄ່າຮຽນ ແລະ ຄ່າທ່ານງຽມທີ່ຈ່າຍໃຫ້ຕົວເອງ, ການປະກອບສ່ວນເຂົ້າໃນບັນຊີເງິນຝາກປະຢັດເພື່ອສຸຂະພາບ (Health Savings Account, HSA))	- \$
<b>ຖ້າລາຍໄດ້ລວມຍອດທີ່ໄດ້ຮັບການປັບປຸງແລ້ວ (Modified Adjusted Gross Income, MAGI) ຂອງທ່ານບໍ່ເກີນຂີດຈຳກັດໃນຕາຕະລາງຂ້າງລຸ່ມນີ້, ທີ່ປຶກສາການຜື້ນຳຜູ້ອາຊີບປະກອບອາຊີບ (Vocational Rehabilitation, VR) ຂອງທ່ານຈະກວດສອບຂໍ້ມູນທີ່ສະໜອງໃຫ້ ແລະ ຍົກເວັ້ນຂໍ້ກຳນົດໃນການມີສ່ວນຮ່ວມດ້ານການເງິນດ້ວຍຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ IPE ຂອງທ່ານ.</b>		ລາຍໄດ້ລວມຍອດທີ່ໄດ້ຮັບການປັບປຸງແລ້ວ (ລາຍເດືອນ)	
			= \$

ລາຍໄດ້	ບຸກຄົນ	ຄອບຄົວ 2 ຄົນ	ຄອບຄົວ 3 ຄົນ	ຄອບຄົວ 4 ຄົນ	ຄອບຄົວ 5 ຄົນ	ຄອບຄົວ 6 ຄົນ	ຄອບຄົວ 7 ຄົນ	ຄອບຄົວ 8 ຄົນ
ລາຍເດືອນ	\$3,349	\$4,529	\$5,709	\$6,890	\$8,070	\$8,895	\$10,431	\$11,612
ລາຍປີ	\$40,186	\$54,350	\$68,515	\$82,680	\$96,845	\$111,010	\$125,174	\$139,339

ໝາຍເຫດ: ດຳເນີນການໂດຍກົງກັບ ພາກ G ຂອງແບບຟອມນີ້ຖ້າ MAGI ຂອງທ່ານ ບໍ່ເກີນ ຂ້າງເທິງນີ້.

### B. ລາຍໄດ້ປະຈຳເດືອນຈາກທຸກໆແຫຼ່ງ (ຈະເຮັດແລ້ວກໍຕໍ່ເມື່ອ MAGI ເກີນຈຳນວນເງິນທີ່ຢູ່ໃນຕາຕະລາງທີ່ລະບຸໄວ້ໃນພາກ A)

1. ຄ່າແຮງງານ, ເງິນທົບ ແລະ/ຫຼື ເງິນເດືອນຫຼັງຈາກເສຍພາສີ (ຫຼື ລາຍໄດ້ຈາກການເຮັດທຸລະກິດສ່ວນຕົວຫຼັງຈາກລາຍຈ່າຍ)	\$
2. ຄ່າທົດແທນ, ປະກັນໄພ, ເງິນບໍານານ, ເງິນປະຈຳເດືອນຈາກຄວາມໄວ້ວາງໃຈ ຫຼື ເງິນບັນຜົນ, ດອກເບ້ຍ ແລະ/ຫຼື ຄ່າເຊົ່າ	+ \$
3. ການບຳລຸງຮັກສາ ແລະ/ຫຼື ການລ້ຽງດູເດັກ	+ \$
4. ລາຍຮັບອື່ນໆ	+ \$
<b>B. ລາຍຮັບປະຈຳເດືອນທັງໝົດ</b>	
	= \$

### C. ຊັບສິນທີ່ແທ້ຈິງ ແລະ ສ່ວນບຸກຄົນ (ຈະເຮັດແລ້ວກໍຕໍ່ເມື່ອ MAGI ເກີນຈຳນວນເງິນທີ່ຢູ່ໃນຕາຕະລາງທີ່ລະບຸໄວ້ໃນພາກ A)

1. ເງິນເຊັກ/ເງິນຝາກປະຢັດ (ລວມ) - ອັດຕິດໃບລາຍງານປະຈຳເດືອນປະຈຸບັນ	\$	
2. ພາຫະນະທີ່ຂັບຂີ່ - ຍົກເວັ້ນພາຫະນະໜຶ່ງຄັນຕໍ່ສະມາຊິກຄອບຄົວຖ້າມີພາຫະນະ ຫາກຈຳເປັນຕ້ອງໃຊ້ລົດສຳລັບການໄປເຮັດວຽກ, ໄປໂຮງຮຽນ ຫຼື	A.	+ \$
	B.	+ \$

ການບໍລິການ VR / ການດຳລົງຊີວິດແບບອິດສະຫຼະ (Independent Living, IL); ໃຫ້ລະບຸພາຫະນະ ແລະ ມູນຄ່າ			
3. ພາຫະນະເພື່ອການພັກຜ່ອນຢ່ອນໃຈ (ເຮືອ, ລົດຜ່ວງ, ລົດຈັກ ແລະ ອື່ນໆ); ໃຫ້ລະບຸພາຫະນະ ແລະ ມູນຄ່າ			+\$
			+\$
4. ອະສັງຫາລິມະສັບແລະໂຄງສ້າງ - ບໍ່ລວມທັງທີ່ຢູ່ອາໄສຫຼັກຂອງທ່ານ.	+\$		
5. ຫຼັກຊັບ, ພັນທະບັດ, ຄວາມໄວ້ວາງໃຈ, ໃບຢັ້ງຢືນເງິນຝາກ ແລະ ອື່ນໆ ເຊິ່ງບໍ່ໄດ້ສ້າງລາຍໄດ້ນັບຢູ່ຂ້າງເທິງນີ້	+\$		.
ການຍົກເວັ້ນຊັບສິນພັນຖານ	-\$		5,000
<b>C. ລວມທັງອະສັງຫາລິມະສັບແລະຊັບສິນສ່ວນຕົວ</b>	= \$		
<b>D. ຫຸ້ນປະຈຳເດືອນຕົວຈິງ (ຈະເຮັດແລ້ວກໍ່ຕໍ່ເມື່ອ MAGI ເກີນຈຳນວນເງິນທີ່ຢູ່ໃນຕາຕະລາງທີ່ລະບຸໄວ້ໃນພາກ A)</b>			
1. ຄ່າເຊົ່າ / ຄ່າຈຳນອງ	\$		
2. ພາສີຊັບສິນ	+\$		
3. ເຄື່ອງອຸປະໂພກ, ໂທລະສັບ ແລະ ອື່ນໆ.	+\$		
4. ການຈ່າຍຄ່າປະກັນໄພ; ລະບຸປະເພດ ແລະ ຈຳນວນ	<b>ປະກັນໄພອັດຕະໂນມັດ</b>		+\$
			+\$
			+\$
5. ບັນຊີສິນເຊື້ອ ຫຼື ຄ່າບໍລິການ; ໃຫ້ລະບຸ	<b>ເຈົ້າໜີ້ / ເງິນກູ້</b>	<b>ຍອດຄ້າງຈ່າຍທັງໝົດ</b>	<b>ຂັ້ນຕໍ່າສຸດປະຈຳເດືອນ</b>
		\$	+\$
		\$	+\$
6. ການຈ່າຍເງິນກູ້; ໃຫ້ລະບຸ	<b>ເຈົ້າໜີ້ / ເງິນກູ້</b>	<b>ຍອດຄ້າງຈ່າຍທັງໝົດ</b>	<b>ຂັ້ນຕໍ່າສຸດປະຈຳເດືອນ</b>
		\$	+\$
		\$	+\$
7. ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍດ້ານການປັບປຸງ; ໃຫ້ລະບຸ	<b>ຜູ້ໃຫ້ບໍລິການ</b>	<b>ຍອດຄ້າງຈ່າຍທັງໝົດ</b>	<b>ຂັ້ນຕໍ່າສຸດປະຈຳເດືອນ</b>
		\$	+\$
		\$	+\$
8. ລາຍຈ່າຍຕໍ່ເນື່ອງທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຄວາມພິການ (ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍດ້ານການປັບປຸງ, ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃນການຮັກສາ, ໃບສັ່ງແພດ, ອຸປະກອນ ແລະ ອື່ນໆ)	+\$		
9. ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃນການຂົນສົ່ງ	+\$		
10. ໃບອະນຸຍາດພາຫະນະ (ຕໍ່ເດືອນ)	+\$		
11. ອາຫານ	+\$		
12. ເສື້ອຜ້າ	+\$		
13. ອື່ນໆ; ໃຫ້ລະບຸ			+\$
			+\$
<b>D. ຫຸ້ນສິນປະຈຳເດືອນຕົວຈິງ</b>	=		<b>\$0</b>
<b>E. ການຊ່ວຍເຫຼືອດ້ານເງິນສິດ ຫຼື ການຊ່ວຍເຫຼືອດ້ານອາຫານຂອງພະແນກບໍລິການສັງຄົມແລະສຸຂະພາບ (Department of Social and Health Services, DSHS) / ລາຍໄດ້ເສີມຄວາມປອດໄພ (Supplemental Security Income, SSI) / ການຍິ້ງຢືນປະກັນໄພພິການດ້ານປະກັນສັງຄົມ (Social Security Disability Insurance, SSDI) / ການຍົກເວັ້ນຖະແຫຼງການຂອງທະນາຄານ (ພະນັກງານຂອງ DVR)</b>			
1. ຂ້ອຍໄດ້ຍິ້ງຢືນວ່າລູກຄ້າກຳລັງໄດ້ຮັບການຊ່ວຍເຫຼືອດ້ານເງິນສິດ ຫຼື ການຊ່ວຍເຫຼືອດ້ານອາຫານຂອງ DSHS, SSI, SSDI, ຫຼື Medicaid, ໄດ້ຄັດຕິດເອກະສານທີ່ເໝາະສົມກັບງົບການເງິນ.			ຕົວຫຍໍ້ຂອງ VRC
2. ຂ້າພະເຈົ້າໄດ້ຍົກເວັ້ນຂໍ້ກຳນົດ ສຳລັບການລາຍງານແຈ້ງຍອດຂອງທະນາຄານ ແລະ ຂໍ້ມູນການເງິນອື່ນໆ.			ຕົວຫຍໍ້ຂອງ VRC
<b>F. ການຄິດໄລ່ການເງິນນຳມາບຸກຄົນຂອງລູກຄ້າຕໍ່ແຜນການຈ້າງງານສ່ວນບຸກຄົນ (ພະນັກງານຂອງ DVR)</b>			

<b>ກະລຸນາໃສ່ຈຳນວນເດືອນທີ່ຄາດຄະເນໃນ IPE.</b>		
1. ລາຍໄດ້ປະຈຳເດືອນທັງໝົດ (ຈາກພາກ B)	<b>B</b>	\$
2. ລວມທັງອະສັງຫາລິມະສັບ ແລະ ຊັບສິນສ່ວນຕົວທັງໝົດ (ຈາກພາກ C) ແບ່ງຕາມຈຳນວນເດືອນໃນແຜນ (ສຳລັບຊັບສິນລາຍເດືອນ)	<b>C ຫານໃຫ້ ຈຳນວນຂອງເດືອນໃນ IPE</b>	+ \$
3. ຊັບພະຍາກອນລາຍເດືອນທັງໝົດ	ແຖວ 1 ບວກ ແຖວ 2	= \$
4. ຈຳນວນໜີ້ສິນຕົວຈິງລາຍເດືອນທັງໝົດ (ຈາກພາກ D)	<b>D</b>	- \$
5. ເງິນທຶນທັງໝົດທີ່ມີໃຫ້ສຳລັບ IPE ຕໍ່ເດືອນ	ແຖວ 3 ລົບ ແຖວ 4	= \$
6. ເງິນທຶນທັງໝົດທີ່ມີໃຫ້ບໍລິການ IPE	ແຖວ 5 ຄູນກັບ ຈຳນວນເດືອນໃນ IPE	= \$
ຖ້າເງິນທຶນທີ່ມີສຳລັບ IPE ຂ້າງເທິງນີ້ (ລາຍການທີ 5 ແລະ 6) ຫຼາຍກ່ວາສູນ, ຈຳນວນເງິນ ແລະ ການບໍລິການນີ້ຈະຖືກບັນທຶກລົງໃນ IPE ຂອງລູກຄ້າ (ໃນສ່ວນທີ່ລະບຸວ່າ "ລາຍຈ່າຍທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບແຜນການ")		
<b>G. ຄຳຊີ້ແຈງຂອງລູກຄ້າ</b>		
<p>ຂ້າພະເຈົ້າເຂົ້າໃຈວ່າອົງຕາມກົດລະບຽບການປົກຄອງຂອງລັດວໍຊິງຕັນ (Washington Administrative Code, WAC), ຖ້າຂ້າພະເຈົ້າໃຫ້ການຍືນຍັນການໄດ້ຮັບ SSI, SSDI, Medicaid ຫຼື ການຊ່ວຍເຫຼືອດ້ານລາຍໄດ້ຂອງ DSHS, ຂ້າພະເຈົ້າບໍ່ຈຳເປັນຕ້ອງຈ່າຍສ່ວນໃດສ່ວນໜຶ່ງ ຂອງບໍລິການ VR ທີ່ຂ້າພະເຈົ້າໄດ້ຮັບ. ຂ້າພະເຈົ້າສາມາດເລືອກທີ່ຈະຈ່າຍຄ່າບໍລິການບາງຢ່າງຖ້າຂ້າພະເຈົ້າຕ້ອງການ, ແຕ່ຂ້າພະເຈົ້າບໍ່ຈຳເປັນຕ້ອງເຮັດເຊັ່ນນັ້ນ.</p> <p>ຂ້າພະເຈົ້າເຂົ້າໃຈວ່າຂໍ້ມູນນີ້ແມ່ນເປັນຄວາມລັບ ແລະ ພຽງແຕ່ໃຊ້ເພື່ອເຮັດສຳເລັດເປົ້າໝາຍໃນ IPE ຂອງຂ້າພະເຈົ້າໃຫ້ສອດຄ່ອງກັບບົດ 388-891A, WAC.</p> <p>ຂ້າພະເຈົ້າສາບານພາຍໃຕ້ການລົງໂທດການລະເມີດວ່າຂໍ້ມູນທັງໝົດທີ່ໃຫ້ ແລະ ຂຽນໃສ່ໃນພອມນີ້ແມ່ນເປັນຄວາມຈິງ ແລະ ຖືເປັນການເປີດເຜີຍຢ່າງເຕັມທີ່ກ່ຽວກັບລາຍໄດ້, ຊັບສິນ ແລະ ໜີ້ສິນຂອງຂ້າພະເຈົ້າ. ຂ້າພະເຈົ້າເຂົ້າໃຈຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງຂ້າພະເຈົ້າທີ່ຈະຕ້ອງລາຍງານການປ່ຽນແປງໃດໆໃນສະຖານະທາງການເງິນຂອງຂ້າພະເຈົ້າໃຫ້ DVR ທັນທີ. ຂ້າພະເຈົ້າຍັງເຂົ້າໃຈຕື່ມອີກວ່າ DVR ອາດຈະປະຕິເສດ ຫຼື ໃຈະການບໍລິການຖ້າວ່າຂໍ້ມູນນີ້ທີ່ສະໜອງໃຫ້ໂດຍຂ້າພະເຈົ້າຖືກກວດພົບວ່າບໍ່ຖືກຕ້ອງ ຫຼື ບໍ່ຄົບຖ້ວນ. ສຳເນົາໃບເກັບພາສີທີ່ລຳສຸດທີ່ຂ້າພະເຈົ້າໄດ້ອິ້ນ ຫຼື ທີ່ຂ້າພະເຈົ້າອ້າງວ່າເປັນຜູ້ເພິ່ງພາອາໄສແມ່ນຈະຖືກລວມເຂົ້າໃນບ່ອນທີ່ສາມາດນຳໃຊ້ ແລະ ເໝາະ ສົມ ແລະ ສະໜອງ ຫຼື ຍົກເວັ້ນສຳເນົາເງິນຝາກປະຢັດ ແລະ ໃບລາຍງານປະຈຸບັນຂອງຂ້າພະເຈົ້າ ຕາມຄວາມເໝາະສົມ.</p> <p>ຂ້າພະເຈົ້າຈະສະໜອງເອກະສານອື່ນໆກ່ຽວກັບສະຖານະທາງການເງິນຂອງຂ້າພະເຈົ້າຕາມການຮ້ອງຂໍ. ຂ້າພະເຈົ້າເຂົ້າໃຈຂໍ້ກຳນົດຂອງ DVR ໃນການບັນທຶກຄ່າໃຊ້ຈ່າຍຂອງການບໍລິການ IPE ຂອງຂ້ອຍໂດຍອີງໃສ່ສະຖານະທາງການເງິນຂອງຂ້າພະເຈົ້າ.</p>		
ລາຍເຊັນຂອງລູກຄ້າ / ຜູ້ດູແລທີ່ຖືກຕ້ອງຕາມກົດໝາຍ (ຖ້າມີ)		ວັນທີ
<b>H. ການປະກາດທີ່ປຶກສາ</b>		
<p>ຂ້າພະເຈົ້າໄດ້ປະກອບແບບພອມນີ້ຢ່າງຖືກຕ້ອງໂດຍອີງໃສ່ຂໍ້ມູນທີ່ສະໜອງໃຫ້ໂດຍລູກຄ້າ, ພໍ່ແມ່, ຜູ້ປົກຄອງ ຫຼື ຕົວແທນອື່ນໆ. ຂ້າພະເຈົ້າໄດ້ແຈ້ງໃຫ້ລູກຄ້າ, ພໍ່ແມ່, ຜູ້ປົກຄອງ ຫຼື ຜູ້ຕາງໜ້າຄົນອື່ນໆກ່ຽວກັບຈຸດປະສົງຂອງແບບພອມນີ້ ຫຼື ຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງຕົນທີ່ຈະລາຍງານການປ່ຽນແປງໃດໆໃນສະຖານະທາງການເງິນຂອງລາວ ແລະ ປະຕິບັດຕາມທຸກຄຳຮ້ອງຂໍຂອງ DVR ເພື່ອສະໜອງເອກະສານເພີ່ມເຕີມ ຫຼື ສະຖານະທາງການເງິນຂອງລາວ. ຂ້າພະເຈົ້າຍັງໄດ້ແຈ້ງໃຫ້ລູກຄ້າ, ພໍ່ແມ່, ຜູ້ປົກຄອງ ຫຼື ຜູ້ຕາງໜ້າຄົນອື່ນໆກ່ຽວກັບຂໍ້ກຳນົດຂອງ DVR ເພື່ອບັນທຶກເອກະສານການປະກອບສ່ວນຂອງຕົນໃຫ້ກັບມູນຄ່າ IPE ຂອງລູກຄ້າໂດຍອີງໃສ່ສະຖານະທາງການເງິນຂອງລາວ</p>		
ລາຍເຊັນຂອງທີ່ປຶກສາ	ວັນທີ	ພິມຊື່